8 janvier 2016 Français Original: anglais

Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms gèographiques

Vingt-neuvième session

Bangkok, Thailand, 25 au 29 avril 2016

Documentation de la session

Note du Secrétariat

Délais et langues

- 1. Les langues officielles de la vingt-neuvième session du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques sont l'anglais, l'arabe, le chinois, l'espagnol, le français et le russe. Étant donné que les moyens disponibles sur place pour la traduction et la reproduction des documents de la session seront limités, les gouvernements sont priés de faire parvenir au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies dès que possible, et au plus tard le 29 février 2016, la version numérique des documents établis au titre des points de l'ordre du jour provisoire de la vingt-neuvième session.
- 2. Il importe que les gouvernements et les experts respectent les délais de dépôt des documents afin que ceux-ci puissent être examinés, compilés et affichés sur le site Web du Groupe d'experts, de sorte qu'ils soient consultables avant la session sur la page Web de la Division de statistique (http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/UNGEGN/sessions.html).

Formatage et présentation des documents

3. Les documents peuvent être envoyés au secrétariat du Groupe d'experts par courrier électronique (voir les adresses ci-après), au format Microsoft Word ou PDF. Il est essentiel qu'ils soient d'une longueur raisonnable et ne comptent pas plus de 10 pages. Le point de l'ordre du jour provisoire (GEGN/29/1) au titre duquel les documents sont présentés doit être indiqué, de même que la résolution de la Conférence des Nations Unies sur la normalisation des noms géographiques dont ils relèvent. Pour que le calendrier de la session puisse être respecté, certains documents devront être soumis pour information, sans présentation. Les documents de plus d'une page devront commencer par un résumé d'un ou deux paragraphes.

4. Les dispositions nécessaires doivent être prises à l'avance avec le secrétariat du Groupe d'experts pour toute présentation nécessitant un vidéoprojecteur (les présentations PowerPoint par exemple) ou un autre type de matériel audiovisuel.

Rapports des divisions

5. Les rapports présentés par les divisions au titre du point 4 de l'ordre du jour provisoire devront porter sur des thèmes intéressant l'ensemble des divisions. Comme les rapports nationaux ne font pas l'objet d'un point distinct de l'ordre du jour, les informations s'y rapportant devront figurer dans les rapports des divisions. Il pourrait être plus opportun de présenter certains éléments au titre des activités des groupes de travail (ou d'autres points de l'ordre du jour) qu'au titre des rapports des divisions.

Rapport sur les travaux de la session

- 6. Le rapport sur les travaux de la session sera publié en un seul volume. Les documents techniques reçus dans les délais pourront être consultés sur le site Web du Groupe d'experts.
- 7. Les coordonnés de la personne à contacter pour s'adresser au secrétariat du Groupe d'experts sont les suivantes :

Cecille Blake

Division de statistique

Secrétariat de l'Initiative des Nations Unies sur la gestion de l'information géospatiale à l'échelle mondiale

2 United Nations Plaza, DC2-1678

New York, NY 10017

États-Unis d'Amérique

Adresse électronique : blake1@un.org

Prière de mettre en copie M^{me} Vilma Frani (frani@un.org).

2